

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 119/2007**ze dne 8. února 2007,****kterým se mění nařízení (ES) č. 493/2006, kterým se stanoví přechodná opatření v rámci reformy společné organizace trhů v odvětví cukru**

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 318/2006 ze dne 20. února 2006 o společné organizaci trhů v odvětví cukru ⁽¹⁾, a zejména na čl. 44 písm. a) uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (ES) č. 493/2006 ⁽²⁾ stanovilo zvláštní přechodná opatření pro hospodářský rok 2006/07, který je prvním hospodářským rokem provádění reformy společné organizace trhů v odvětví cukru.
- (2) Situace na trhu Společenství pro hospodářský rok 2006/07 se vyznačuje nerovnováhou mezi trhem s cukrem vyrobeným v rámci kvóty a trhem s cukrem vyrobeným nad rámec kvóty. Zatímco hrozí, že se přebytek cukru vyrobeného v rámci kvóty bude zvyšovat, zásoby cukru vyrobeného nad rámec kvóty a určeného pro chemický průmysl by se mohly vzhledem k vyrobeným množstvím, stavu zásob a zvýšené poptávce po surovinách pro výrobu bioethanolu stát v druhém pololetí hospodářského roku 2006/07 nedostačující.
- (3) Je proto třeba stanovit zvláštní přechodná opatření pro hospodářský rok 2006/07, aby se znovu nastolila rovnováha mezi trhem s cukrem vyrobeným v rámci kvóty a trhem s cukrem vyrobeným nad rámec kvóty a aby se v rámci chemického a farmaceutického průmyslu ulehčil přechod ze stávajícího režimu zásobování cukrem vyrobeným v rámci kvóty platné v hospodářském roce 2005/06 na nový režim zásobování cukrem vyrobeným nad rámec kvóty, který stanoví nařízení (ES) č. 318/2006. Reforma tohoto odvětví byla plně provedena

až koncem června 2006, což vedlo k nejistotě, jež velmi pozdržela uzavírání smluv o dodávce na hospodářský rok 2006/07. Tento typ smlouvy by se měl v praxi uzavírat dokonce před zasetím cukrové řepy, tj. do začátku března předchozího roku. Opatření stanovená tímto nařízením mají umožnit větší flexibilitu při řízení výroby cukru nad rámec kvóty a zajistit dodávky cukru do chemického průmyslu za cenových podmínek odpovídajících cenám na světovém trhu. Je vhodné umožnit výrobcům nahradit určité množství průmyslového cukru cukrem vyrobeným v rámci kvóty. Tato možnost však může být připuštěna pouze pod podmínkou, že budou řádně zajištěny dodatečné kontroly dodávaných množství a množství skutečně využitých v průmyslu. Rozhodnutí o poskytnutí této možnosti musí být ponecháno na posouzení příslušných orgánů členských států.

- (4) Ustanovení týkající se dodávky a použití průmyslového cukru podle nařízení Komise (ES) č. 967/2006 ze dne 29. června 2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 318/2006, pokud jde o výrobu cukru nad rámec kvóty ⁽³⁾, jsou uplatňována na dodávaná množství v rámci přechodných opatření, která stanoví toto nařízení.
- (5) Nařízení (ES) č. 493/2006 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (6) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Řídícího výboru pro cukr,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Do nařízení (ES) č. 493/2006 se vkládá nový článek 3a, který zní:

⁽¹⁾ Úř. věst. L 58, 28.2.2006, s. 1. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 2011/2006 (Úř. věst. L 384, 29.12.2006, s. 1).

⁽²⁾ Úř. věst. L 89, 28.3.2006, s. 11. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 1542/2006 (Úř. věst. L 283, 14.10.2006, s. 24).

⁽³⁾ Úř. věst. L 176, 30.6.2006, s. 22. Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 1913/2006 (Úř. věst. L 365, 21.12.2006, s. 52).

„Článek 3a

Použití cukru vyrobeného v rámci kvóty

1. Pro dodávky průmyslového cukru, které mají proběhnout do 30. září 2007 v rámci smluv podle článku 6 nařízení Komise (ES) č. 967/2006 (*), mohou příslušné orgány členských států na žádost zpracovatele povolit, aby část cukru, jež vyrobil v rámci kvóty, včetně cukru staženého podle článku 3 tohoto nařízení, byla dodána jako náhrada za průmyslový cukr vyrobený nad rámec kvóty.

2. Dodaná množství cukru podle odstavce 1 se pro hospodářský rok 2007/08 zaúčtují jako průmyslová surovina

dodána zpracovateli, jak stanoví čl. 4 odst. 1 druhý pododstavec písm. a) nařízení (ES) č. 967/2006.

3. Sdělení podle článků 8 a 10 nařízení (ES) č. 967/2006 samostatně uvádějí údaje o dodaném množství podle odstavce 1 tohoto článku.

(*) Úř. věst. L 176, 30.6.2006, s. 22.“

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 8. února 2007.

Za Komisi
Mariann FISCHER BOEL
členka Komise